

Uit

REGISTRUM HELDENSE

In het gemeentehuis van Peel en Maas bevindt zich een boek met 862 pagina's in een perkamenten band, formaat 31 x 19,5 cm.

(GHS Peel en Maas, Archieven der Gemeente Helden 1588(1421)-1939, inv.nr. 10)

Een groot deel van de pagina's is rond 1638 beschreven, voornamelijk met teksten die betrekking hadden op processen die met aangrenzende gemeenten Neer en Meijel werden gevoerd over gebruik van woeste gronden, over grenzen, over plaatsen van schaapskooien en peelgebruik.

Het voorblad vermeldt:

'Bepalingen van grensscheidingen, Copien van overeenkomsten met naburige gemeenten, enz. beginnende met 1600.'

Op eerste blad

'Inhoudende de akten over de scheiding van Helden met Neer vanden jare 1600 tot 1631, ook bevindt zich copie van het vonnis over de peel met Bree agter de Vliegart in dit boek op 't leste en een nader antwoord daarover, ook de oude paalsteden met Meijel'

Indeling De folio's/pagina's 1-348 hebben betrekking op de grenzen van Helden-Kessel en Neer. Een uitgebreide beschrijving van deze pagina's is te vinden in H.J. Ernst "De Kesseler Landweer, Achtergronden van een versperring, aan het licht gekomen bij opgravingen in Noord-Limburg", doctoraalscriptie Leiden 1971.

De folio's/pagina's 485-622 hebben betrekking op de grenzen van Meijel, met name op de grens Helden-Meijel.

Een aantal pagina's is leeg, terwijl er losse notities over grenskwesties zijn gemaakt, o.a. over plaatsen van schaapskooien en peelgebruik, naar aanleiding waarvan in de 18e eeuw problemen rezen tussen Helden en Meijel.

Voor een goede invulling van de Meijelse geschiedenis zijn verscheidene teksten uit het Registrum Heldense onmisbaar, omdat ze elders nauwelijks bewaard zijn. Voor een goed begrip van de kaart van Meijel uit 1597 zijn bijvoorbeeld de gegevens uit het Instrument (folio 503-538) met namen, toponiemen en detaileringen van belang (ook in RHCL Schepenbank Helden, nr.53).

henk willems meijel

INHOUD van de teksten in verband met Meijel:

nb. de aparte teksten hebben in het Registrum Heldense geen titels, onderstaande kopjes zijn dus in de tekst toegevoegd door hw.)

1. folio 485-489
Uittreksel uit Legerboeck van Goir / Meijel, grenzen van rechtskring Meijel en jurisdictie van de Heer van Meijel, anno 1483
2. folio 490-495
Open brief / getuigenis van de dingbank Kessel en Helden van 25 september 1545
3. folio 495-502
Open brief / schriftelijke verklaring van de dingbank Kessel en Helden van 1 juli 1571
4. folio 503-538
Opstellen van het Instrument op 18 en 19 december 1590, voor het vervaardigen van de kaart van Meijel
5. folio 538-545
Grensgetuigenis door de Heldense Henrick Maris op 5 januari 1592
6. folio 545-556
Grensgetuigenis door inwoners van Roermond op 6 december 1595
7. folio 556-572
Reces van Aldengoir van 22 augustus 1616
8. folio 572-590
Reces van Roermond van 10 oktober 1628
9. folio 591-598
Getuigenis van de dingbank van Deurne van 21 februari 1592
10. folio 598-603
Getuigenis van de dingbank van Deurne van 23 mei 1611 (aanvulling op 21 februari 1592)
11. folio 603-610
Attestatie van Deurne van 18 december 1638
12. folio 611-614
Attestatie van de schepenen van Venlo van 24 augustus 1591
13. folio 615-622
Getuigenis van de bestuurders uit Heythuysen en Roggel voor de dingbank van Helden op 13 juni 1611

**1. Uittreksel uit Legerboek van Goir / Meijel,
grenzen van rechtskring Meijel en
jurisdictie van de heer van Meijel, anno 1483**

Kopie van de eerste bladzijde uit Legerboek van Meijel, op 15-12-1638 door pastoor Philip Froijens tijdens een proces aangeboden. (rh. 485-489)
Voor origineel zie Legerboek Meijel 1500 (website Medelo) met volledige tekst, die beperkt anders is: Ghoor i.p.v. Goir, Kekenborgh i.p.v. Heerebergh, Bueckenick hoeve i.p.v. Buekenre hove, vangen ende spannen, richten van hals ende heuffde i.p.v. vangen, spannen richten van hals ende heuft, der breucken i.p.v. des breucher)

485

**Extract vuyt des legerboek
des heus Goir de dato 1483
bei heer Johan van Montfordt
heer zu Goir undt Meijel auff-
gericht.**

Item die heerlicheijt van Meijel behoort auch to heere ende huijs tot Goir ende is gelegen over den peel tusschen Brabant, Gerlandt ende die Graeffschap van Hoeren, ende streckt dat Gericht Meijel in alre manieren hijnae beschreven na luyt eenre schedulen in fransijn spreckende aldus

Dit sijn die Gerichten tot Meijel des heeren van Goir tusschen die Hertogen van Brabant, den hertogen van Gelre ende

486

de heere van Hoeren.

Ten iersten t Gericht van Meijel gheit vant eijnden den Vloetgraeffe bijder Buekerenhove vanden Vloet-graeffe op ten Eelkens bergh op Heldens Haenenbergh van Heldens Haenenbergh op Musschenbergh ~~tot~~ van Musschenbergh tot der Groote Vischerijen vander Groote Vischerijen tot Meijels Hanenbergh over die Duveltsmeer tot Amsloo op den Kijboom vanden Kijboom op Sint Willebordts put vanden selven put op den Heerebergh van dezen bergh voerder ten eenden den Vloetgrave bij den Bueckenre Hoven voorgeschreven dit tuijgden die alsten van Meijel met naemen Heijn vanden Venne Jacob van den Bosch Arnolt Babel Heijn van Linden.

487

ende alle die gemeijne luyden bleven daerbij op haer beste.

Item den heer van Goir is tot Meijel

eenen vrijheer via hic sunt aliqua verba interpellater, ende heeft die hoich unde neder heerlicheit ende mach daer vangen, spannen richten van hals ende heuft hangen blinden ende doen met recht al dat eenen heer in sijner heerlicheit mach doen misdadigen luijden, vuytlendigen inlendigen wije sij dan sijn mit recht.
Richten oft composere quijtgeven ende anders als sich dat met recht gebeurt nae gelegentheijt des breucher

488

ende misdaedt sij t tegen den heere gebruijckt misdaen ende met schepen oirdeel verwiesen moegen worden, gecollationeert tegen het overgelacht originael legerboeck geexhibeert bij den Pastoor van Meijel opt verbael van den vijffthienden Decembris duijsent sechshondert achtendedertich in presentie van die Schepenen ende volmachtigen van Kessel ende Helden geassisteert bij den advocaat Bossman is daermede bevonden t accorderen per nos commissarios infrascriptos ende was onderteijckent J.V. Kerckhove, onderstondt tegenwoordigh extract accordeert ende vergelicht sich mit den principaelen legerboeck van worde toe worde des t oircondt van mich

489

Reijner Buisschers Pastoor tot Nher und openbaer Notarien geschreven ende onderschreven, was onderteijckent Buisschers, op de marge stontd mede dat int originael legerboeck geenen anderen date bevonden wordt als f.1° onder de handt van wijlen den alden heer van Goir Herman Dieter vrijheer van Milendonck meldende 1483 die correspondeert mete date fol. 590 op den nam van heer Johan van Montfort.

2. Open brief / getuigenis van de dingbank Kessel en Helden van 25 september 1545

490

Wij Sebastiaen van Inckenvoirt, Leenaert Rutten, Maes Derickx schepen der dinghbanck van Kessel ende Helden doen kondt ende tuijgen mits desen openen brieve dat voor ons gecommen is Schijns Heinkens soon vanden Venne ende heeft voor ons schepen getuijgt als dat hij die beijsten oft dat vee van Meijel een jaer lanck

gehuiet heeft des omtrent geleden is drij-
entwintich oft vierentwintich jaer onbe-
uerlick ende hij heeft die beesten van
Meijel gedreven al tot Heldensche Haen-
enbergh soo voirt op Creijellreberch van
Creijellre aen door die Witte Donck totter
Swaerte Horst toe noch vanden anderen
sijde van Tolberch aen lancx die alde

491

Roggelsche cuijlen vande cuijlen aen
tot Creijellreberck soo door die Witte
Donck naer Meijel ende Thijs voorschre-
ven en is in dese tijde oft in sijnen jaer
nijet gepandt geweest; noch is voor ons
schepen gecommen Lemme Heinckens
soon vanden Venne ende heeft getuijght
als dat hij die beesten oft dat vee van
Meijel twee jaerlanck gehuijt heeft
des leden is omtrent negenthien oft
twintich jair onbeurelick ende heeft
heeft voorts getuijght dat hij die beesten
gedreven heeft ter voirgde plaetsen
daer sijn broeder Thijs voorschreven die
beesten gehuedt heeft dan Guirlten

492

Caelbiers zeliger heeft hem eens eenen
oss affgepandt inden Wijtten Donck ende
den oss bijcans tot Kessel toe geleijt
mer terstondt laeten gaen alsoe dat den
oss noch bij die andere beesten quaem
eer sij tot Meijel quaemen anders en
heeft Lemme voorss. geen leijsel oft
leijt in sijnen jaeren gehad; noch is voor
ons schepens gecommen Clais Gerits ende
heeft getuijgt dat hij die beesten oft dat
vee van Meijel gehuijt heeft dat om-
trent geleden is 30 oft 40 jaer onbeuerlick
ende heeft voort getuijght dat hij die
beesten gedreven heeft van Tolbergh aen
tot in die Witte Donck gel den biesten noch
noch van Heldenschen Haenenbergh auch

493

inder inder Witte Donck daerbij nijet
gepandt en is geweest ten voorige plaet-
sen; noch soe is voor ons schepen gecommen
Gairt Gerrits Claessen voorschreven
broeder ende heeft getuijght dat hij die
beesten van Meijel dick gehuijt heeft
door wille van den van Meijel in die
Witte Donck ende is daer tweemael ge-
pandt geweest eens eenen oss ende eens
eenen rock dan hij heeft die pende
wederom cregen dat hij daer voor nijet
gegeven en heeft oft hij en weet nijet

van iemandt die alsulcke pende gelost soude hebben allen dese voorss. naemen einigelick bijsonder hebben met opgerichten

494

ten vingeren gestaifts eidts heijligen bewijert naer onse landtrecht ende banckrecht ende blijve bij alsulchen getuijgh voor beruirt ende anders niet en weeten dan voorss. staet sonder alle arglist ende want wij schepen voorss. schuldich sijn der waerheijt getuijgh te geven ende hier van onse geboirlicke orcken unde rechten ontfangen ende selver egeinen scheidoms segelen hebben soo hebben wij gebeden den Eersamen ende vromen Jaspar van Daelem scholtis landts van Kessel nu ter tijt dat hij desen brieff voor ons besiegelen will dat ick Jaspers scholtis voorschreven bekenne ende gerne gedaen hebbe van beiden wille der schepen

495

ende partijen voorgl ende heb minen segelen des ter konden ende gantser waerheijt onder aen desen tegenwoordige open brieff gehangen. Gegeven int jaer ons heeren 1545 den 25 dagh van den garstmaendt oft September genaempt ende was daer onder vuijt hangende eenen segel met eenen stert in groenen was.

3. Open brief / schriftelijke verklaring van de dingbank Kessel en Helden van 1 juli 1571

Wij Johan vanden Voirt richter, vorts Noij Mais Coisdoncks, Gerit Verhagen, Lenaert Smollers ende Derick Gouitans

496

schepen der dinghbanck Kessel und Helden doen kondt eenen iederen die dese onse opene letteren van certificatien sullen sien hooren lesen ende dat bij den eijde wij co. Ma.^t tho Hispanien etc. als her-toge van Gelre onss alre gess. heeren verplicht haldende dat wij ersocht sijn vanden Eedelen Gaderten heeren van Milendonck heer tho Goor Froenenbrouck und Meijel etc. als principalen und sijner el. volmachtigen Anwalte den Eerentachtbaeren Werner van Dulhem raethen tho Mijlendonck ende hebben ons om onse gebeurlicke rechten naer rigoir des landt-rechten gevorideert als die meeste bijge-

setene gerichtten gebressches beidenes
grensende aen sij E.L. heerlicheijt Meijel

497

twelck wij voorss gerichtsluijden alsoo achter
volcht ende ons inden Peel op eeene plaetse
gent den Brunbergh die de E. Heer van
Goir affirmeerden ende assigneerden
te sijn die vuijterste pael sijner heerlicheit
Meijel aldaer wij verwachten die ingese-
tenen van Roggel und Heithuijsen Hoirn-
sche onderdaenen die daer auch tegenwoor-
digh bescheiden waeren om te sijn und
aen tho hooren alsulcke groote abuijsen
ende inconuenienten sij luiden dagelicks
plegende weren tegen alle reden ende
billicheit inden Peel in den groine broicken
als sijnde schoone vruchtbaere weijlan-
den die de Hornsche onderdaenen on-
vruchtbaer maecken durch iren opsettelicken

498

datel(iken) afflaiggen und vuijt stecken
derselver des auch die opgl volmechtige
Anwalt seecker protestatie van wegen
sijnes Eedelen Heere op t selve factum
gedaan voor ons ende van ons ersocht
den opgl Horenschen daervan naegeboir
des landt rechten tho willen inthimeren
twelck wij mit versoeck wij voorschreven
gedaen ende onsen gerichtts boede aldaer ge-
schicht en die acten van protestatien naer
haere forme und inhalt bij haer toe doen
verclaeren om wijders bij onsen hove ge-
beurl(iken) provisie daerop te mogen abtineren
vanden voorschreven Brunbergh hebben
opgl. volmechtige anwalt ende die Gericht-
luiden des voorss. Heere tho Meijel ons
gevoirt int Groine Broick naer Meijl waert

499

vilveltich bijden clairen oogenschijn ons
ons aldaer verthoint groote misgebruike
bij den Hoirnschen tegen die van Meijel
geperpetreert soe ist waer dat wij richter
und schepen voorgemelt met dwanck des
rechten om der waerheijt gestaint tho
geven alle dese voorgebrachte feite neers-
telick aengemerckt hebben oogenschine-
lick bevonden merckelicker abusen inden
Peel inde groine weijlanden binnen den
aengetogen bepaelingen der heerlicheijt
Meijel, inden eersten dat geen ordere oft
regement inden Peel sij observeert wor-
den als mit stecken inden besten-
heijt velden moetwillich soe distantie
loci des breet bewijst wijt inden Peel ge-

500

loopen ende die nabueren voorstecken ingestalt mit recht oft nierose mit sulcke listende vonden uijtsluijten woldi en ijden dat een ongebrueckelick onfermerlick punct sij in alle dese omliggende dorppen daer policie ende reden geplegen worden dat wij auch mit den oogen hebben gevisiteert seer schoone bron oft weilanden van Roggel affcommende naer Meijelwaert ende voor Meijel abuselick die schoone grois affgevlacht offte affgehouden twelck die gericht luidt van Meijel affirmerden bijde Hoornschen inden voorleden jaer perpertreert tho sijn bij den Kesselschen resistantie tegen der Hoirnsche moetwill inder gemeint bevonden beclaegden sich

501

jemerlick overvallen tho sijn met groote menchte van volck ende waegens huen lijde broich ende peel spoeliert to werden bij den Hornschen soo sij bij huen selvenen cleinen houpe oft getael der Hornschen ingrepen nijet resisteren en costen insonderheijt die Ed. Heer van Meijel tsaempt sijne ondersaeten moverende dat die Hornsche in hunnen in hunnen eigenthumlicken peijsible gemeente goede ordre ende regel stricte observeren ende dese plocken oft parcele hovire sijden gelegen als de soldate panden te nijet maacken ende gantselick davasteren alsoo man dan scholdick is der waerheit getuijgenis te geven in allen saecken insonderheit

502

des soo recht versocht sijnde gelijk wij nu sijn oircondt derwaerheit soo wij opglschepen geen eijgen schepen ampts segel en gebruijcken hebbe gebeden den Eerenfesten frommen Jan vanden Vort scholtis des landts van Kessel nutertijt alle dese puncten ende articulen wie opgess. stain voor sich und mit voor ons tot schepens getuijgh mit sijnen eigentsegel tho willen bekräftigen twelck ich scholtis opgi bekenne waer to sijn ter bede des Er. schepen hier onder opt spatium van desen gedruckt Actum den eersten Julij 1571 onder opt spatium stonde gedruckt een segel in groenen wasche.

**4. Opstellen van het Instrument op 18 en 19 december 1590
(voor het tekenen van de kaart van Meijel 1597)**

503

Inden jair onses Heeren duijsent vijffhondert und tnegentich den achtenden december hat der Eedeler und volgeborener heer, heer Herman Dieter heer van Milendonck heer zu Goir und Meijel in biwesen des Edelen Erenfesten und manhafften Henrick Spee als auch des Erwerdigen heeren Johan van Corssel Probst su Keijserbosch sampt die schepen der dinghbanck alher mit namen Matthijs Pijls, Jan Wagemans, Johan vanden Bergh, Henrick van Winarden, Willem Klerix und Johan van Roid als gebetene und ersochte getuijgen und met voor mich onderschreven Notaris die Limiten sijner

(alher = Neer)

504

edel. h. freijer heerlicheit Meijel vermuech und bij sich habent das Goirissche legerboeck beganges met begerungh und recht messiger ersuchunge dese naevolgende gesugen dairauff verhoort und examineert sampt ad perpetuam rei memoriam ein instrument daervan ingestaelt su werden demnach beij gedaenten und voorgestraeften eidt haben als volght deponeert.

(gesugen = gezeugen)

KELLERSBERGH

Inden iersten van Meijel gegangen biss op eenen bergh genaempt der Kellerbergh welcker alsoo genaempt te worden und een limit der heerlicheijt Meijel su sijn hebben getuijght erstelick Nijss

505

Klompemaecker alt seventich jaeren oder jaer over geboren van Helden aber tot Meijel woenende, noch Johan Huiben alt van sesenvijftich jaeren, Willem Martens alt vijffensestich jaeren, Maes Pastoires alt vijftich jaeren welke eindrechtelick getuijghen dat sij voormaels mit den Edelen und wolgeboren heeren Godarthen heeren su Goir Meijel etc. sa^r m^{en} in umbgaen des Meijelsche limiten op desen voorscreven bergh gegangen und als ein limitbergh daer op gestaenden hebben.

Ins gemein hebben die t sementliche

506

naebher getuijght dat sij niemaels over den voorss. bergh naer Meijel waert gepandt noch gestoort sijn gewesen.

Item Henrick Johan Stricken Soen van Assden alt seventich jaeren hat nijet eigentlick gewust waer Kellerbergh gelegen was sonder hat duck van sijnen vooralderen horen seggen dat die limiten van Meijel tot op Kellerbergh gaen und dat die van Meijel biss da toe tot hunnen schoonsten undt wallgefallen sonder verhinderungh oft insparungh deren van Helden friedelich und unverstoirt gebruijckt hebben und dat die van Meijel

507

niemaels deshalven van eenen van Helden seindt gepandt noch geschutt geweest bij sijnen besten weten.

Extra insgelijcken Lamert Janssen soen van den Moesdijck woonende tot Assden und alt LI jaeren Derick Sijll Peters soen van Assden alt drijensestich jaeren tuijght dat er biss aenden voorschreven bergh die schaep gehuiet heeft und niemaels van iemanden gestoirt geworden.

Jan Martens woonende tot Dorn und alt vierenveertich jaer tuijght dat der

508

heer tot Goir saliger ged. sich den bergh soo ietzt betuijght is Kellersbergh te sijn hat laeten voeren und dat er sijnen vader alsoo den bergh heeft hooren noemen und auch eens hoeren seggen dat die limiten op den voorschreven bergh gingen und van daer ten eijnden des Vloetgraeffs bij den Beucken hoff und er selber aldaer ongestoirt gehoidt heeft.

Jan Vaes Guerts soen, Marten Lietgen Cumans soen, Reijn Smollers, Jan Thonis Guerts soen, Marten Lemmen Goetsens tuijgen eendrechtelick daer ontrent und tot den berg voorss. gehoidt to hebben aber niemaels van iemandt gestoirt noch verhindert geweest

(Guerts = Geverts)

509

Item Huijbken van Hoeff tuijght ihm einmael een peerdt vuijtgespannen

te sijn tusschen den Kellerbergh ende den Bueckerhoeve aber is ihm van eenen van Helden met eenen jongen sonder eenige entgeltenisse wederom gesandt.

VAN KELLERSBERGH TOT
DAN VLOITGRAEFF

Welcke plaets alsoo genaempt te werden und een Meijelsch limit te sijn semptelicken deponenten sulx van ihren voeralderen ghoort te hebben betuijgen.

Volgens tuijgen Maes Pastoirs und

510

Philips Guerts van Assden dat voirmaels in besichtigungh der limite auch tot desen Vlootgraeff gegangen is vandaer op eenen bergh genaempt Naelkensbergh

Jan van Doorn tuijght dat er tot den voorschreven Vloitgraeff gehuedt alsoo dat Peeter Piggen veltschutt tot Helden wail mit sijnen hondt langx ihm commen aber niemaels gepandt noch gekroent.

Insgelijcken Derick Sill Peeters tuijght daer gehoedt te hebben aber niemaels gepandt noch gestoirt geweest.

511

Hendrick van Assden voorschreven tuijght dat er op den Buecker Hoff gewoont und doenmaels gehoort van sijnen mejster Merten van den Buicken dat die limiten van Meijel sich tot den Vloitgraeff strekden auch niemaels gesien oft gehoort dat die van Meijel daer omtrent gepandt sijn.

Hans Linskens tuijght dat er alle tijt heeft geheut omtrent aber niemaels gestoirt worden.

Insgelijcken Thijs Ingenneerbend ende Henderick Goerts getuijght.

512

Jan Huiben tuijght dat die van Meijel omtrent den Vloetgraeff altijt gehuedt aber noiet gepandt dan int belech van Venloe welches pandt die

van Helden auch sonder entgeltenis
hebben widder gegeven.

NAELKENS BERGH

Tuijghen semptlicke deponenten
dat sij desen bergh van ihren elderen
alsoe hebben hoeren noemen und eine
Meijelsche limit te sijn altijt hoeren er-
kennen.

Beneven den Henrick Geris bekandt
dat er in den leste besichtigungh dem heer
su Goir p.M. selver tot den voorss.

513

bergh gevoirt heeft.

Maes Pastoirs, Heijnersken Vaes,
Philips Guerts van Asden, Goer Henrick
Gertgens soen, Heijn den Mollener
sijnt inder lester besichtigun daerbij geweest
und tot desen opgl. bergh gegangen.
Hendrick van Asden dat er met sijn-
en voorschreven meester van Helden
onder einanderen gesproken hebben van
der caerten van Meijel dat die limiten
van Meijel op den voorss.bergh gaen.
Lem van Asden tuijght dat er auch heeft
hoeren seggen dat sich die limiten tot de-
sen bergh streicken und biss daer van

514

denen van Meijel vreedelick gebruickt.

Thijs Clompemecker, Jan Huiben, Goert
Henrick Goetgens soen tuijgen dat sij auch
voorss. gehoirt hebben und niemaels des
huidens und weidens halven gestoirt
noch gepandt sijn worden.

Aber Goert voorschreven tuijght voor
drij oft vier jaeren daer russchen sijn
gesteken daerover die peerd gepandt aber
die van Helden hebben sij weder moeten
geven sonder entgeltenis.

DER HEIDENSCHEN HAENENBERGH

Philips van Asden, Maes Pastoirs, Hen-

515

Henrick Vaess, Goerd Henrick Goetgens
soen und Thijs Inges Nierbendt siendt
inder besichtigingen soe voormaels geschiedt
daer geweest und biss tot desen bergh
gegangen.

Daerbeneven gelijckerhandt getuijght dat sij van ihre vooralderen desen bergh also hebben hooren noemen und die limiten van Meijel to dem voorschreven bergh to gaen und alsoo uijt vriedelick ende onverhindert gebruijckt wie sij auch insgelicken eendrechlich getuijght hebben dat sij biss noch toe vriedelick und onbecroont sonder panden oder wederspre-

516

ken van iemandt gebruijckt hebben.

Hendrick van Asden, Lamber vande Moesdijck, Jan Merten van Doorn tuijgen dat sij van jonges kindts aen hebben hooren seggen dat die limiten van Meijel op den voorss. bergh sich strecken und van ihren vooralder vriedl. gebruijckt.

Jacob vanden Bosch getuijght dat sij al-tijt totten voorss. bergh vriedelick gebruijckt hebben.

MUISSCHENBERGH

Maes Pastoors, Philips der Custer, Goert Goetgens, Selis Goetgens und Henrick Vaes siendt bij der leste besichingungh geweest

517

und tuijgen dat sij vermoegt dat alde legerboeck van ihre alderen hebben hooren seggen dat dese plaetse altijt soo genaempt is geweest und dat die limiten van Meijel tot desen bergh sich strecken.

Jan Huiben tuijght dat hij Gortten Ingenhoewel vader heeft hooren seggen dat er die schaep menigen tijt gehoedt heeft und langhs den Dijck nae den Musschenbergh onverhindert und ongestoirt geweit und gedreven.

Insgelijx Maes Pastoors, Thijs Ingenneerbend wie dan oick die extranei met

518

mit dem Meijelschen getuijght dat sij alletijt vriedelick tot den Muisschenbergh geheidt hebben voor den twist den sij in cortte jaeren met den van Roggel kregen hebben.

Dewijl de besichingungh op eene daegh niet heeft connen geschien

und des anderen daeghs nemlich den
negentienden decembris deses jaers
negentich van wegen des nate weders
niet moegen umbgaen hebben dese nae-
beschreven konden op die ondergenaemp-
te limiten zu Meijel inss dorff ihre
condtschafft folgenden manieren

519

betuight unde affgedragen.

VORCKMEER ZWISCHEN
KELLERSBERGH UND St. WILLEBOORTS PUT GELEGEN

Dat dese plaets alsoe genaempt und
een Meielsche limit te sijn tuijghen
semptlick suliches van ihre vooral-
deren gehoort te hebben auch tuijght
Philips van Assden dat er tweemael
inder besichingungh soe der wolgl.
heer Godarth etc. gedaen geweest
iss und met gegange daer van die leste

520

voor eenentwintich oft drijentwin-
tich jaeren geschiet is.

Huijben van Hoff alt drijensestich jaer
is auch bij die leste besichingungh ge-
weest welke ongeveerlick woll drijen-
twintich jaer geleden, insgelijcken Thijs
Ingennierbend auch daerbij geweest
hebben aber eendrechtelik getuijght
dat sij van vochticheden des Peels niet
op die plaetse en hebbe connen commen
sonder van verns innen denselbigen
limit geweesen als onder Meijel
gehoorlick und auch alle tijt vriedelick
van innen gebruickt.
Jan Mertens van Dorn, Henr. van Asden,
Lambert van Asden

521

Noch Huijben van Hoff, Willem Pas-
toors alt sestich jaeren, Jaen Willem
Goerts soen alt vijfendertich jaeren
und Goert op den Heuvell tuijghen dat
sij biss Vorckmar met den schapen ge-
heut und niemaels gepandt oft ge-
stoirt sijn worden und dat sij van ihr-
en vooralderen altijt gehoort hebben
die Meijelsche gerechticheit sich soo wijt
toe strecken.

Wije dan auch Thijs Ingennierbend, Hen-
rich Goirs, ~~Thijs Ingen~~ Erken der Molle-
ner van sevenensestich jaeren, Goerdt

(Goirs = Geris)

522

over sestich iaeren und Lem Thonis Gourts soen van sestich jaeren getuijght hebben.

Peter opgen Heitrack alt vijff ende veertich jaeren tuijght auch dat bij sijnen tijden die van Meijel vriedelick tot Vorckmar gehoedt hebben und dat ehr van sijner moeder soo tot Helden gebooren heeft hooren seggen dat desfals noijt tusschen Meijel und Helden twist is geweest.

Niel Selen alt vijff ende veertich jaer tuijght dat er over dartich jaer die schaep daer omtrent geheudt und

523

becroont oft gepandt worden vuijt genoemen dit ietzige jaer blijft sunst auch bij voorige condtschafft.

SINT WILLEBORTS PUTT

Deser putt seggen semptliche ist alle tijt van ihren vooralderen alsoo genaempt und voor een limit gehalten worden.

Inder lester besichtingungh hatt Huib van Haeft meinen E.Heeren zo Goir zu desen putt gevoirt

524

Und daerbij sijn geweest Thijs ingen Nierbend, Henrick Gorts, Jan Giel Gelen soen, Philips van Asden, Henrick Vaes und Goert Gielkens.

Henrick van Asden tuijght datter voor vijffich jaeren Jan Martten van Heitrack soen Lambert vanden Moesdijck, Thijs ingen Nierbend ouch voor vijffich jaeren und Henrick Goris auch altijt vreedelick biss op St.Willeboorts putt geheudt ongebreuckt hebben. Erken den Mollenaer, Nijs Clompe-

525

mecker und Jan ingen Nierbend tuijghen dat sij die paelen soo voormaels vanden Buelste Graeff op St.Willeborts putt mit fuir inder nacht hebben sien stecken und dat selff mael die gemeine spraeck was om die richte

tho haelen und nijet om limitpaelen
tho setten und dat selvige geiner heer-
en tho nae.

Hier van blijft Henrick van Asden
bij sijn getuijgh soo er tot Assden ge-
geven.
Anna Pastoors alt van hondert jaeren

526

ongeveerlich tuijght dat der com-
missarius welicher opgl. paelen ge-
stecken doenmaels in ihre behau-
singh gelogirt is geweest und van ihn
selver gehoort dat opgl. pael recht
pael und geen limitpael sijn solle
und dat er der wegen wie boven ge-
melt deselvige mit vuier teicken op
gestecken hadde.

AMSLOE OPDEN RIIBOUM

Huijb van Hoff hatt mijnen E. Hee-
ren inder lester besichtigungh ge-
foert und daer bij sijn geweest Thijs

527

Ingenneerbend, Henrick Goris, Jan
Giel Gielen soen, Philips van Asden,
Henrick Vaes und Goert Heilkens
welcke sampt de opgl. deponenten
soo extranei als andere auch van ihr-
en vooralderen hebben hooren seg-
gen, dat die limiten van Meijel soo
wijt gaen und alle tijt soo wijt vreide-
lick gebruijckt hebben auch deser
bergh altijt alsoo is genaempt geweest.
Thijs opgl., Erken Vaessen, Henrick
Vaes, Jan ingen Neerbend, Jacob
van den Bosch, Goert Lissen, Jan

528

Thonis Geverts soen und Jan op den
Bosch tuijghen dat sij die schaep ende
beesten daer geheudt freidelick ge-
weit und die heid gemeht hebben.
Daerbeneven Thijs ingen Neerbend,
Jacob vanden Bosch, Jan ingen Neer-
bend, Maes Claes, Erken der Mollener,
Henrick Vaes, Lins Hennis, Goert van
den Heuvel, Anna Pastoors obgl. und
Lambert van Asden voorschreven
tuijghen dat sij van ihren vooralderen
gehoort hebben dat die van Nieder-
weerdts bij obgl. bergh nae Meijel
waert ettelicken russchen gestecken

529

welcke die van Meijel innen toe nae
sienden beslagen und daer nae van
beiden heeren deshalven besichtigt
worden und dat derselve mael ge-
weesene heer tot Goir und Meijel
jegen dem auch doenmaels gewesene
Graven tot Horn und Weerdt saght
hier var ick op minen pael voirt hebt
ghij eenich beeter bescheijt dat mocht
ghij bij brengen daerop den Grave
van Horn sich naer Meijel waert
umbkeerende und saght Heer van
Goir ihr hebt hier een schoon gemeinten
und alsoo siend die voorschreben russchen

530

daernaer ~~niet~~ van denen van Neder-
weerdt niet gehaelt worder sonder
biss tot den grooten brandt in dit
jaer negentich blijven liggen.
Daerbeneven tuijght Jan ingen
Neerbend van sijner hause vader
gehoort te hebben dat den Graff
van Horn datselve mael tot Weerdt
hadt verbieden laeten denen van Meij-
el voordaen geen russchen meer
tot toe nae te steecken ende
dieselve gesteckenen auch onge-
haelt verblijven te laeten.

531

DUVELS MEER

Philips van Asden, Huib van Hoeff,
Thijs ingen Neerbend, Henrick Vaes,
Jan Meriken Lemmen soen und
Goerdts Heilkens sien bij die leste
besichtigungh geweest und tot deser
plaetsen gegangen hebben auch
van ihren voorelderen altijt hoeren
seggen, dat die Meijelsche limiten
soo wijt sich strecken.
Wie auch insgelijcken Henrick van
Asden, Lambert van Asden und Jan

532

Mertens van Dorn.

Jan ingen Nierbend, Jan Thonis
Geurts soen, Henrick Goris, Jan
Huiben, Goordts Swerdts, Erken der
Mollener und Nijs Clompemeeker
tuijgen dat sij ihren vooralderen
und alten leuthen sulchs hebben
hoiren seggen wie auch die sempt-
liche ingesetene van Meijel een-

drehtelick getuijght hebben dat sij
alle tijt hebben hoiren seggen, dat
ihre limiten tot den voorschreven
pael gaen sollen gebruijcken
desselven meers.

533

Henrick Goeris, Nijs Clompemeecker,
Henrick Vaes, Jan ingen Neerbendt,
Sijl Henrick Goetgens soen, Thoenis
Geurts soen, Hubken van Hoff,
Maes Claes, Goert Linskens und
vill meer anderen hebben getuijght
dat sij mit thorffsteecken, heid
meijen und beesten te weiden biss
daer toe onbecroont und onverhindert
gebruijckt hebben vuijtgenoemen
ongeveerlicke twelf oft dartien
jaeren dat die van Weert etteliche
beesten daer van etteliche op und
over die limiten gegangen met ge-
noemen

534

und noch voor vijff jaeren met
gewalt etlichen torff gehaelt auch
voorgangen jair etliche beesten
haellen willen aber van unsers
E. Heeren Jagers verhindert
worden.

MEIJELS HANENBERGH

Inder obgl. besichtigungh siendt
auch die voorschreven getuijgen
biss tot desen bergh gegangen und
bekennen semteliche deponenten
voorschreven soo extranei als an-

535

deren dat sij van ihre vooralderen
und sunst alten leuthen desen bergh
altijt soo hebben hooren noemen
und dat ihre limiten sich soo daer
toe strecken und auch dat selvige
biss tot der uneich(heden) tusschen Rog-
gel und Meijel friedelick gebruijcht
hebben.
Und tot meerder bekrefftingungh
desen soe moet ieder inwoender tot
Meijel sijn apart van den Dijck naer
grootheit sijnes erffs den Dijck biss
obgl. limit toe jaerlicks maecken und
onderhouden.

536

Und naer groetheijt seijnes dijck soe er

onderhalten moet halt jeder ein auch
soo vill heiden ofte groiss ein roid breid daer
langhs te gebruijcken daerff auch gein-
er des anderen aendeill gebruijcken
sonder mach jeder sulchs als sein
eijgen erff nutzen, wie sie auch
van ihren vooralderen verstanden
dat die selbige in ihres tijden insgelij-
cken gedaen hebben.

DIE GROTE VISSCHERIJE

Op dese plaetse seindt die voorschre-

537

ven Heinen dem Mollener vuijtge-
nomen auch inder leste besichingungh
geweest welche wie auch die vuijt-
lendische und alle obgl. deponenten
bekennen dat sij van ihre vooralderen
verstanden hebben dat des plaets
alle tijt alsoe genaempt und voor
eene Meijelsche limit altijt is gehal-
den geweest und dat sij biss daertoe
tot ihren welgefallen freidelich ge-
bruijckt hebben biss tot derer tijt toe
dat deser twist tusschen die van
van Roggel und innen erstanden is
Das dieses alles auff plaetsen daich

538

und dato sampt den getuijgen voor
schreven wettelick und waerafftich
geschiet und ergangen bezuege
ich Reiner Buissers Pastoor zu
Neer aufs Baptistlicher macht
und keijserlick gewalt offenbaer
Notarius midts deser mejnes
naems und gewoeneliches zuehens
underschribungh was onderteickent
Buisscherius cum signo suo notariatus

5. **Grensgetuigenis door de Heldense Henrick Maris op 5 januari 1592**

ANNO 1592 den 5^{en}. Januarij
VON KELLERSBERCH opgt.

Henrick Maris geboren und erzogen

539

tot Helden alt omtrent vijfflich
jaer hatt met sijnen gedaenten
eijdt bewheijt und getuijght erste-
lick dat die van Meijel ihre heiden
alle tijt bij sijnen gedancken hebben
gemeijet totten den Kellersbergh

toe und met ihre schaepen tot daer
toe vredelick gedreven und geweidt
dan er alle tijt hatt gehoort dat die
van Meijel tot den bergh toe die
gemeinten voor hun hielten und
auch niemaels daer ahn gestoirt
noch gepandt sijn worden.

Auch dickmaels gesehn dat die van

540

van Meijel ihre heid und vlaggen
meijden biss tot den voorschreven
bergh toe alsoe dat er auch gesien hatt
dat Peter Piggen veltschutt daer
beneven kommen und had dieselve
hun sien oplaeden avør niemaels
hun gestoirt noch gesacht dat sij
te veren gemeijet hadden.

VAN DEN VLOITGRAEFF

Tuijght auch Henrick voorschreven
dat er gesehen heeft dat die van
Meijel alle tijt tot den Vloitgraeff
gewijt hebben met schaepen und

541

grauen beesten aver niemaels ge-
pandt derhalven noch gestoirt sijn
worden nochtans dat Piggen der Schutt
voorschreven door den daegh inden peel
geweest und sulches gesehen aver geinen
schepers sulchs verboeden noch auch
deshalven gepandt oorsaecke sijnes
wetens soo hij dat selvige den schepers
verbooden hadden gehadt so sollen
deselve ihm dat wall gesacht hebben
want den voorschreven Henrick door
den daegh bij die Meijelsche schepers
gewesen is und converserden.

542

VAN NAELKENSBERGH

Tuijght noch Henrick voorschreven
dat er gehoirt hadt dat die limiten
van Meijel tot den Naelkensbergh
sich strecken dat sij schaep und beesten
daer geheudt und geweidt vlag-
gen und heidt gemeijet hebben
aver niemaels gesehn noch gehoirt
dat sij daeromme gepandt noch
gestoirt sijn worden oirsaeck sijnes
wetens dat er in sijnen jongen
daegen die schaap tot Helden und bij
desen voorschreven bergh geheudt

heeft aver oever den tijt van
achtien jaeren

543

VAN DEM HELDENSCHEN HANENBERGH

Henrich voorschreven hatt noch getuijght
dat er dickmaels gehoort heeft
ihre limiten hielden biss tot
den Heldenschen Hanenbergh hatt
auch dickmaels geshen dat sie met
den beesten bis daer toe gedreven
und gehuet und den veltschutt auch
daer omtrent sien gaen aver niemaels
gesehen noch gehoort dat die van Meijel
daerumb gestoirt noch gepandt sien
worden geschiet und ergangen is
desen zu Nehr inden hauss van Hans-

544

sen van Solingen genaempt der Cuij-
per den vijffden Januarij anno
duijtsent vijffhondert ende zweij-
en negentich in tegenwoordicheit
Cornelius Knoups bod und stadthelder
Johan van den Bergh und
Johan Wagemans scheffen zu
Nher und gezeugen deurch instantie
Wilhem Kemerlinghs stadthelder
zu Goir hierzu gefordert und son-
derlich gebetten mit mich Reiner
Buisscherius Pastooren zu Nehr
apostolischen und imperialen nota-
rien und in zeuhen der waerheit
van mich geschreben und under-

545

schreben was onderteickent Buis-
cherius ende besijden stondt een nota-
rial teicken.

**6. Grensgetuigenis door inwoners van Roermond
van 6 december 1595**

Kennelick und openbaer sij allen
und iedereen die dit tegenvoordigh
instrument sullen sien oft hooren
lesen dat in den jaer onser heeren
duijtsent vijffhondert vijffund ne-
gentich den sesden daegh decembris
in praesentie mijnes notarij und
der under schreben getuijgen persoon-
elick gecomparirt is Jan Wagemans
als Momboir des Eedelen und wel-

546

gebooren Heeren Herman Dieter

Heer van Milendonck frijheer tot Pesch, heer tot Goir, Vilnar, Bruijne, Meijel, etc. in sijnen handen hebbende seeckere articulen ofte vermeten waer van den tenoir volght und is deser.

Inden eersten den onderschreben getuijgen affte te vraegen offt niet van alten tijden soe langh sie durch den Peel gereijst hebben hooren noemen und auch wal kennen eenen bergh gemeinlich der Meijelsche Haenenbergh genoempt

547

Ten tweeden oft hun niet bevost en is dat der selver bergh gelegen is tusschen tusschen Meijel und Gesteler Bosch hebbende aen die zijde des dorps Meijel eenen dijck ofte wech beginnende van den Schietboem des dorps Meijel tot aenden bergh voorschreven und aen die drije anderen zijden den Peel.

Ten derden oft niet de gelegentheit des voorschreven Berghs sulchs iss dat men vanden voorschreven bergh tot Sint Elisabeth Closter des winters

548

daeghs niet commen en can het en sij dat die peerden die voeten met stroij bewonden worden.

Ten vierden oft niet sij getuijgen dickwils tot Lisselt hebben kaeren oft waegen gehuert und hun verdinght to shueren tot Sint Elisabeth Clooster.

Ten vijffden oft niet sij getuijgen den voorschreven bergh geacht hebben und hooren achten voor die helft des wechs van Lisselt

549

tot Sint Elisabeth Clooster inder voegen dat sij gewoonelick waeren als niet wael door den peel condten commen aen den voorschreven bergh aff toe staen und den halve loon to betaelen und den halven te desalgeren.

Soe hadt voorschreven Momboir

voorbrachte die Eersame und frome
Henricken Roijen alt so er verclaer-
den vijffentachtich jaeren, Tijssen
Post sestich jaere alt siende, Anthonius
Raemaker alt van sestich jaeren,
Stoffer Cuijlens vijfftich jaeren,

550

Willem Smitt sessenvijfftich
jaeren und Matteuis Corver der
alderdoem van vijffenvijffich
jaeren altesaemen ingeseten und
burger der stadt Ruremunde und
versocht dieselvige op den voor-
schreven vermeten geexamineert
und ad perpetuam rei memoriam
verhoort te worden waerop voor-
schreven getuijgen saemen der handt
und ein ieder besonder huen ver-
claert hebben in manieren als
volght met erbiedinge die volgende
verclaeringe voor allen Richteren
daer noodich und oirbaerlick mit hun

551

mit hun luijdens eijde wijders t sel-
ve affirmeren und tho beweren.

lerstelick op den eersten articule tuij-
gen sij dat hun derselver bergh
waell kennelick is ~~die kennelick is~~
die oorsaecke henure wetenschap
seggende dat derselve alsoo gelegen
is dat sij aenden selven bergh plaegen
aff toe slaen (of staen) als sij van Lissel
naer Ruremundt des winters reisen-
de waeren om der vuijlicheit des wechs
door welke geene peerden noch kaer-
ren vaeren conden und dat aenden

552

aen selve bergh gelegen is eene
plaetse der Cromme Dijck genoempt.

Matthevis Corvers verclaerde auch
signanter dat er den voorschreven
bergh under anderen van Joesten
den Wirdt aent Blockhuijs heeft
hooren noemen den Meijelschen
Hananbergh.

Op den tweeden tuijgen jae die
oirsaecke hunner wetenschap seg-
gende dat sij getuijgen fesefts dick-
wils ihre voeten und schoen int
stroij hebben gewoenden om door den

553

Peel vanden voorschreven bergh
nae Sint Elisabet Cloister te com-
men daer bij voegende dat der heer
van Goir zalig. ged. vanden voor-
schreven bergh aff door den Peel
naer Helden waerts hadden een gra-
ven laeten opverpen.

Opten derden tuijght denselven
waer to sijn die oirsaecke hun-
ner wetenschap seggende dat
hun getuijgen den inhalt van-
den voorschreven vermete dick-
wils wederfaeren is.

554

Op ten vierden ende vijffden
tuijgen jae, die oorsaecke hun-
ner wetenschap seggende dat hun
den inhalt vanden voorschreven
vermeten dickvils gebuert is und
dat van ihren jongen und menlicke
tijden ahn und soe langh alss sie
hebben moegen reisen.

Van welcken ~~allein~~ hee dingen
alleen heeft den voorschreven
momboir begeert in naemen sijner
heeren principaelen van mich open-
baere notaris een oft meer instrument

555

opgericht te worden der noturfft
nae te gebruijcken geschiet und
ergangen sijn dese dingen binnen
der stadt Ruremonde op jaer maend
und dagh boven geschreven der
achtbaeren Michielen Truijtwijn
Willem van Dijck und Henrick van
Winarden als getuijgen hier toe
geroepen und gebeden want dan
dese voorschreven condtschappen
und getuijgenisse voor mich Reiner
Buisschers apostolischen und imperia-
len notarien in presentie der voor-
schreven gezeugen wettelicke er-

556

gangen und affgenoemen hab
desen gegenvoordigen schein oft
instrument hieronderbeschreven
und mit unterschribungh meines
namens und gewoonlichen zeichen
bekrefficht ende was onderteickent
Buisscherius met sijn notarial
teecken.

7. Reces van Aldengoir op 22 augustus 1616

Alsoo over langen tijt questien
ende geschillen waeren geresen
tusschen die ingesetene van Banck

557

Haelen ende vande kerspelen Heijthui sen ende Roggel gelegen inde Graeffschap Horn ter eenre ende de ingesetenen der heerlicheijt Meijel ter anderen sijden ter saecke vant gebruijck der Peel groessen ende heijden oft gemeente hieronder vermeldt ende dat om slissinge van dien te commen waeren gedeputeert vande heeren Cantzelaers ende Raeden van den Landen van Luijck ende Gelre Commissarien naementlick van wegen den Raede van Luijck heeren Christoffel

558

Blocquerien Dom heer van Sint Lambrecht Cancellir tot Luijck Godefroid van Boeckholts heere van Boeckholts, Corteschem Greij etc. vanden Secreten Raede tot Luijck drossart tot Pelt ende Godefroid van Attenhoven der rechten licentiaet ende advocaet ende vanwegen den Raede van Gelre heeren Henrick Uwens cantzelaer Godefroid Gilkens raedtordinaris ende Henrick Cochs momboir inden selve landen ende daerbeneffens gekoesen bij den van

559

Haelen Heijthuijsen ende Roggel voor eenen adelijcken persoon Joncker Willem van Gours amptman tot Classart ende bij die van Meijel Joncher Wolffart Everardt Wittenhorst heere tot Dorn ende Rossum ende daerenboeven bij partijen respective tot eenen severman die hoochgelerte ende erenfesten Christoffel Kopper der rechten licentiaet ende raedt des forstendoms Cleve ende dat deselve partijen respective bij hunnen acten vande submissien van den eenen dartichsten Julij ende eersten

560

augusti lestleden hadden ver-

claert te willen volgen t geene
die voorschreven heeren commis-
sarien ende adiuncten souden inde
saeck verclaeren t zij bij mid-
del van accord ofte verdrach tus-
schen hun commissarien ende
adioncte tho beraemen oft an-
ders bij vuijtspraecke van senten-
tie bij meester stemmen tho ge-
ven soe dat dieselve heeren
commissarie ende adioncten gesien
hebbende d'acten ende actitaten

561

vanden processe dijen aengaende
tusschen partijen geresen ende daer-
beneffens visitatie gedaen hebbende
die ondergeschrevene questieuse li-
miten ende plaetsen ende daerenboe-
ven oijck partijen mondelingh gehoort
ende op alles wel ende ripelick geleth
hebben eendrachtelick verclaert ende
verclaeren midts desen gelijck ende
soe hier naer is volgende inden eers-
ten dat die voorschreven questieuse
plaetsen te weeten vanden Helden-
schen Hannenbergh wes aende graeven
van Meijel linie recht naer den

562

den thoorn ende kercke ende
dieselve graeven lanx wes aen 't
gescheijt bij Graeve Jacob die Jonge
inden jaere duijsent vijffhon-
dert vijfftien tusschen sijne
ondersaeten te weeten die van
Weerdt ende Nederweerdt ter
eenre ende die van Maesslandt
ofte Graeffscaph Horn ter an-
dere zijden gemaect ende lanx
hetselve gescheijt tot op die li-
miten van die van Meijel gedi-
signeert ende van daer op den
Meijelschen Hanenbergh ende van

563

daer op die gedesigneerde Vissche-
rije ende soo voorts op den bergh bij
die van Meijel genaempt Musschen-
bergh wes op den voorschreven Helden-
schen Hanenbergh sullen te beijden
zijden gebruijckt worden in gemein-
scaph mit weijden ende heiden soe
wel bij de groeve beesten als schae-
pen naer den peels regel ende landts
costume ende dat gelimpelick ende
ter goeder trouwe sonder den eenen

den anderen die weijden te ondergaen
ofte te bederven ende aangaende
de plaetsen daer torff soude con-

564

nen oft moegen gestecken wor-
den inde voorschreve questieuse
plaetsen sullen deselve in twee deel-
en gelijkelick gedeelt worden waer
aff de een helft sal volgen d in-
gesetenen der voorschreven kers-
pelen van 't Graeffschaep Horn
ende d andere helffte d ingese-
tenen der heerlicheit ende dorp
van Meijel waer toe partijen
ieder sal kiezen eenen onpartij-
digen peelman (of paelman) en daer toe roup-
en soe noodich eenen geswoeren
landtmeeter deur den welcken

565

die voorschreven peelsteden ten
bewijsen vande scholtissen van
Horne ende Meijel oft anderen
van wegen der heeren oft hunnen
raede daertoe gedeputeert aff ge-
meeten sijnde ieder een toe gelacht
sal worden t geene hem naest gele-
gen sael wesen in gelijcke maete
ende weerde ende oft d eene plaetse
meer weerdts waere dan d andere
sal t gene min werdt is met meer-
dere maeten gecompenseert wor-
den ende alsoe die van de Graeff-
schap Horn umb sich heer ende van

566

hunner zijden groete plaetsen van
gemeinte hebben van te vlaggen
soe ist veraffscheijdt dat dieselve
inde voorschreven questieuse plaet-
sen nijet en sullen moegen vlag-
gen t welck nochtans die van
Meijel sullen moegen doen tot
hunnen nootdrufft met goede
ordere sonder die groesen vuytstec-
ken oft andersints te beschadi-
gen ende oft die eene oft die an-
dere partije int voorschreven
gebruijck quaem te excederen
sael dieselve straffbaer sijn

567

ende d eene d anderen oock ieder
de sijne moegen penden ende breuc-
ken naer peels ende landts recht
tot die somme van ses guldens bra-

bants ende daerenboven restitutie van den interest oft schaede d welke de een oft andere partije soude moeten lijden tot taxatie van den gerichte daer voor den pandt sael ten rechten gestelt oft gesleten worden ende oft geviel dat eenige gepande persoonen doer onvermoegentheijt die boeten nijet en consten betaelen ende d interest ende schaede

568

repareren oft dat iemandt bevonden werden vuyjt notorien moetwille geexcedeert te hebben sal daer over arbitralicke gestraeft worden tot ontkenissen vanden voorschreven gerichtten ende sullen die breucken commen int gemein tot profijt vanden geene soe van audts daer toe berechticht geweest sijn d een helffte voor die van Horn ende d andere helfft voor die van Meijel tot welcken eijnde beijde scholtissen van Horn ende van Meijel sullen

569

schuldich wesen malcanderen daer van alle jaer eens deuchdelick ende beede reekeninge te doen waer mede alle geschillen ende pandingen voor dato van desen geschiet geslicht ende nedergeleit sullen sijn ende blijven sonder dat eene partije op de andere int generael oft particulier pretenderen gelijk iet sal mogen pretenderen gelijk oock soe verre eenige panden noch nijet omgeslaegen en waere zulle deselve ten Beijder zijts ter goeder trouwe costloes ende schaadtloes

570

gerestitueert worden ende den torff voor dato van dese gestecken volgen de geenen die den selven gestecken sal hebben blijvende alle costen ter cause van desen geresen van bewegende redenen gecompenseert ende dit alles sonder preiudicie van Beijder seijts heeren hoocheijt iurisdictione ende gerechticheit ende van iemanden anders recht ende soe verre die heeren gemeint waeren bij voorder verfolgh ende diffini-

tive vuytspraecke hunne paelen

571

naerder te doen claeren tot conser-
natie van hunne hoocheijt ende iuris-
dictie t sij vuyt die overgegeven acten
oft anders ende naerden schijn ende
bescheijden sullen die ondersaeten res-
pective als daervan andere gerechte-
licke vuytspraecke geschiet sal we-
sen sich vuegen ende hun hebben te-
reguleren in hun gebruijck volgens
deselve vuytspraecke des t oirconde
hebben voorschreve heeren commissa-
rien ende derselver adioncten dese
onderteijckent aldus gedaan tot Hael-
en opten Huijse vanden Aldengoir
den tweentwintichsten Augusti duij-

572

sent ses hondert seshien ende was
onderteijckent Christoffel van
Blockereijen, Godefroj de Boeck-
holts, Godefroj de Attenhoeven,
Guilmus a Zours in Keijenbergh,
Henricus Uwens, Godefroj Giel-
kens, Henricus Cochs, Wolfart
Evarrt van Wijtenhorst, Christof-
fel Kopper

8. Reces van Roermond op 10 oktober 1628

Alsoe met den reces vanden twee

573

entwintichsten Augusti duijsent
seshondert seshien op den huijse
Aldengoir gegeven bij de heere com-
missarien van Gelre ende Ludick
tusschen d ingesetenen vande Banck
Haelen ende vande Kerspelen Heijt-
huijsen ende Roggel gelegen inde
Graeffschap Horn ter eenre ende
de ingesetenen der heerlicheijt Meij-
el der andere zijde de voorschreven
partijen nijet en waeren allerdighs
gescheiden noopende die paelen ende
limiten hunner lieder gemeinten

574

maer onder den anderen eenige
plaetsen gemein waeren geble-
ven tot weijden ende heijden
ende daerin deselve torff soude
cunnen aft moegen gesteecken
worden dat deselve in twee deijlen
gelijckelick soude worden gedeijlt

daer van de een helfft de inge-
setenen der voorschreven kers-
pelen des Graeffschaeps Horn
ende d andere helfft d ingese-
tenen van Meijel soude worden
toegeelijgent soe ist dat vom alle

575

onheije die gemeijnelick vuijt ge-
meinschaep sprulende is te ver-
hueden ende malcanderen te ac-
commoderen in t geene d een ende
d anderen best is gelegen ende
meest van doen heeft oijck om eens
siennelick van malcanderen ge- (siennelick = finalijck)
scheiden te worden partije wederom
met interventie van commissa-
rien van beide zijdts princen hier
onder genoemt op de contentieuse plaet-
se gecomparert sijnde ende geprouft
hebbende alle middelen om tot de

576

voorschreve naerdere separa-
tie te geraecken achter volgens
dien voorschreven reces vanden
jaere duijsent seshondert ses-
thien oijck naer die sij door hun-
ne gecommiteerde mette com-
missarien voorschreven in-
den Weerdt voor Ruremundt een-
ige reijssen waeren vergadert
geweest ten lesten sijn verge-
leecken ende geaccordeert in
maeten ende vuegen hier naer
volgende

577

Te weeten dat op ~~dat~~ den Meijel-
schen Hanenbergh eenen eijcken
scheijtspael sal geseth worden
gelijck sanderen daghs metter daat
ter overstaan ende presentie ge-
seth is ende dat van daer aff li-
nie recht naer een seecker leegh
boemken staende tusschen andere
boemen tot Helden onder de kercke
aldaer naer Beringen Meijell
waerts op de linie vermelt inden
voorschreven reces vander jaere
duisentseshondert seshien dien-

578

nen trecke moet vanden Hel-
densche Hanenbergh naer den
thoorn oft kercke van Meijel
wederomme eenen anderen pael

sal worden geseth gelijk oijck
datelick geseth is ende ten dar-
den dat van den voorschreven
Meijelschen Hanenbergh aen d
ander zijde eenen pael sal wor-
den geseth gelijk oijck geseth
is westwaerts op die linie die komt
van den pael bij Coppencruijs
genoempt den Crommenpael

579

richtende naer den Meijelschen
Moelen eertijts gemaect bij wijl-
en loffelicker memorie Grave
Jacob van Horne in dato duijsent
vijffhondert ende vijffthien
tusschen sijne ondersaeten dijer
tijt van Maeslandt wesende die
van de Graffschap Horn ende d
onderdaenen van de stadt Weerdt
ende Nederweerdt over welcke drij
scheijtspaelen ende linie derselfte
die van de Graeffschap Horne
Meijelwaerts noch die van Meijel

580

aen d andere zijde naer het voor-
schreven Graeffschaep geen
gebruijck in eenigerleij manier-
en en sullen hebben noch d eene
d ander in t gebruijck sullen te-
naer commen dan sullen die voor-
schreve partije jeder op sijne zij-
de heijden weijden meijen ende
torff steecken naer hun wel
gefallen vuytgenomen ende voor-
houden dat die ondersae-
ten van Meijel met hunne
bestiaelen over die voorschre-
ven paelen ende linien naer

581

Gestel Hornswaerts met die
van de voorschreven Graeff-
schaep noch sullen blijven weijden
ende die groese aldaer staende
genietten ende dat vanden voor-
schreven Meijelschen Hanenberg
linie recht tot het berghsken bij
die vande Graeffschaep voor-
schreven genoempt Brunbergh
ende die van Meijel Musschen-
bergh inclusive daer nu oijck tot
dijen einde eenen vierden pael sal
geset worden gelijk oijck ten
selve daeghe als d andere geseth

582

is nergens anders toe diene-
de ende is oijck benoetwaert
dat d onderdaenen an t voor-
schreven Graeffschaep inde
groesen bij partijen gedesig-
neert ende die bij hun met
hovelkens sullen affgeteeckent
worden lanx den rugge gele-
gen tusschen den voorschreven
vierden pael aenden Brun- oft
Musschenbergh gestecken
nijet en sulle moegen vlaggen
houwe torff baggeren oft
steecken om bij die middelen den

583

weid ganck voor beijtzijds
bestialen nijet te bederven be-
schaedigen oft infructues te maec-
ken ende daerenboeven dat sij
gehouden sullen sijn hunnen
peel aldaer met goede breede
op ende affgaende baenen vuijt-
te torffen ende die cuijlen oft
peel putten alle jaers inden an-
dere te brengen alles naer peels
regel ende rechten op dat sij
hunnen torff geveuchelick ~~nieu~~
vanden peel moegen haelen ende

584

ende met die van Meijel de weijde
commodieuselick ende te beeter
moegen gebruijcken ende sullen
d ondersaeten van Meijel schul-
dich sijn op die beesten goede op-
sicht te nemen ende heerders te
stellen daerbij den torff van die
van de voorschreve Graeffschaep
nijet beschadight en mach worden
des sullen die groesen aldaer oock
ten beijde zijds nae peelsregel
ende landts costuijmen voor die
schaepen gevrijdt worden naer alde
gewoonte ende indijen d een oft ander

585

dese conditie paelen oft linien quaem
en te overtreden sal naer inhoudt van
t voorschreven reces vanden jaere
duijtsent sestienhondert sestien mo-
gen gebreuckt ende gestrafft wor-
de blijven voorts de voorschreve ge-
stelde paelen in baj ende vrede, in-
den verstande dat soe verre jemandt
hem verstoute deselve eijgener au-

toriteit vuijt te werpen oft van d een
plaets in d ander te veranderen die-
selve vervallen sal sijn in die peene
van hondert goltguldens tot proffijjt
van de heeren van beijde plaetsen

586

ende tot dijen arbitraelick gestrafft
worden ende dit alles sonder pre-
iudictie van alle beijde zijdts heer-
en ende princen hoocheijjt diewelcke
so verre naemaels naer der schijn
oft bescheijjt quaemen te becoemen
dan tot noch toe geschiet is alle
tijts geheel sullen sijn ende blijven
om ten definitiven met behoor-
licke maniere de voorschreven ge-
stelde paelinge te doen redresse-
ren welck rederessement oft ver-
anderinge d ondersaeten als dan

587

in sulcken gevallen respectivelick
oijck sullen genieten Aldus gedaen
tot Ruremunde den thienden Octo-
bris duijsent seshondert ende achten
twintich daer oever aen ende bij
sijn geweest als gedeputeerde van-
de voorschreven partijen ende naem-
entlick van die van Meijel heer Phi-
lips Froijens pastoor tot Meijel vaes
ende Adrian Klee stadthelder des
vrijheere van Milendonck ende schol-
aldaer met hunne bij wesende na-
buren ende van wegen die vant voor-
schreve Graeffschap Joncker Jan van

588

Keverbergh genaempt Meuwen
ende Reijner van den Camp schol-
tis der voorschreve Graeff-
schaep Hoerne oijck met hunne
bij wesende nabueren ende tot
meerdere vasticheijjt hebben de
commissarissen van beijder
zijdts princen ende naementlick
van sijne Mlaiestejjt van Spaig-
nien als forst van Gelre ende
in dijer qua^t souvereaijn Leen-
heer der heerlicheijjt Meijel heer
Jeronimus de Gaule Raddere Can-
celier des voorschreven forsten-

589

dombs Gelre ende Graeffschaep
Zutphen ende heeren ende meisters
Henrich Cochs ende Arnoldt de Haen

beijde raeden ende momboir respective inden selven lande ende van wegen sijn hoocheijt van Ludick den wel Edelen ende welgeboeren heere Willem Baron van Horion tot Haele Drossardt des voorschreven Graeffschap ende Godefroid van Attenhoeven raedt van sijne voorss. hoocht van Luijdijck als hier toe special. gecommitteert selve oijck mede onderteeckent ende sijn deser acten gemaect twee van

590

eender teneur ende substantie die geteijckent als boeven daervan d een is geleverd aen die van het voorss. Graeffschap ende d ander aen die van Meijel om etc. onderteeckent J. de Gaule, Henricus Cochs, de Haen, Philips Froijens, Adriaen Klee, Baron de Horion, Godefroid van Attenhoven, Reijner vanden Camp, Johan van Keerbergh genaempt Meuwen.

591

9. Getuigenis van de dingbank Deurne op 21 februari 1592

Op huijden dagh ende dato onder gescreben is voor ons president ende schepenen der dinghbanck Doorn met naemen Jan Daendels, Jan van Os, Peeter Baeckermans, Art Coelen, Jan Moursch, Jan de Smit ende Willem Gerits erschienen der edel ende wel geboren heer heer Herman Diether heer van Milendonck heer tot Goir etc. ende uns guselick ende nabuerlick versueckende wier sijne Edelht. van twee onsere limiten nembelick van Vorckmeer ende Sint Wille-

592

bordts putt vermuege onsere daer van hebben alde besegelde brieven ende over alden wael hergebracht loffelick gebruijck goeden bericht geven ende met deijlen willen woowijet ende wijem wij daer seleffte voor onse nabueren halten ende bekennen de wijl nu sulcx begeren ende redelick ende daerenboven ersocht sijnde cristelick ende billick is der waerheijt getuijgenis te geven hebben wij sulcx sijne Edelheijt

te verweijgeren nijet gewest

593

Bekennen ende certificeren der wegen hiermet dat wij op Vorckmeer Meijel ende Helden voor onse nabueren halden van Vorckmeer nae Sint Willebordts putt kenne wie die van Meijel oijck derseleffst voor onse nabueren naer vuytwijse onsere caert onse caert aver en vermaent nijet dat die van Helden Horn ofte Weerdt aen gemelte Sint Willebordts putt tegen ons regenoite.

Tot meerdere verseekerungh ob-

594

gem. sijn noch ettelicke van onsere met nabueren ende ingesetenen onseres dorps Doorn met naeme Peeter op ten Heijtrack alt sessen veertich jaeren, Philips op ten Mooesdijck vijffensestich jaeren, Jan Martens alt sevenenveertich jaeren der heerlicheit van Meijel naeste gesetene nabueren insgelijcken Lens Goris alt seventich jaeren oijck woonende tot Dorn gedaeght sijnde tot ons commen ende nae gedaen den

595

behoerlicken eedt als volght eendrechtelick getuijght dat sij lange hun gedenckt gesien ende oijck van heure vooral. deren gehoort dat die van Meijel van Vorckmeer aff tot Sint Willebordts putt ongestoort ende onbekreunt van jemanden alle tijt vreedelick gebruikct hebben vuytgenomen desen nu cortelicken vergangen twist soe tusschen Helden ende Meijel geresen. Oijck ingelijcken en hebben sij nijet gesien noch

596

van heuren alderen gehoort dat die van Helden oft iemandts anders daer selfst eenige proprietieit oft iurisdictie sollen gepretendeert veel veeniger gevseert hebben dan die van Meijel alleene certificeren Philips op ten Moesdijck ende Lens Goris opgemelt noch wijders dat

hun wel gedenckt dat den pael
op Sint Willebordts putt gesteecken
is geweest ende dat doen eene
gemeine spraecke was dat den

597

pael gestelt waer om van daer
op die anderen gesteeckene paelen
die richte te haelen nijet tot eenen
kerspel ofte limitpael dan alleene
tot eene richtpael ende dat geen
heer daer met bij sijner gemein-
te vercoort sijn.

Nae de mael wij nu dit selvige
door affwesen onseren secreta-
ris ofte scholtis nijet en hebben
cunnen besegelen soe hebben wij
des te oircundt voor ierst dit selve

598

werden dit selvige oijck tot gele-
gener tijt met aanhangen onse-
res schepenzegel wijders bekraff-
tigen. Actum Doorne den eenen-
twintichsten februarij anno duij-
sent vijffhondert negentich twee
was onderteickent Johan Daen-
dels, Aert Coelen, Jan de Smit,
Jan Muijens, dewijl Jan van
Os nijet en heeft cunnen schrij-
ven heb ick dit van sijnen t wegen
onderteekent Jan van Os.

**10. Getuigenis van dingbank Deurne op 23 mei 1611
(aanvulling op 21 februari 1592)**

Alsoo voor eenighe vande voor-

599

schepenen van der tijt in derselver
voorschreve certificatie geruert
noch levendich met hunne andere
mede schepenen daer over geweest
deselve voorschreve certificatie
overmits de absentie van hunnen
scholtis ende secretaris der tijt nijet
en hebben cunnen besegelen ende
want goddelick ende behoorlick is
der waerheijt getuijgh over te schri-
ven besondere daer toe versocht
sijnde des t oircunde soe hebbe wij
Anthonis Henrick Gelofs, Henrick

600

Jsenbrandts, Jan Vuen ende
Paulus Willemsen van Hinsbeck

respective schepenen in Doorn
gedrukt onder opt spatium van
desen onsen gemeine schepen
doms segel van Doorne opten
drijentwintichsten Maij duij-
sent sesshondert elff was
onderschreven Gerardts ende
besegelt met eenen segel in
groenen wasche Boven op de
marge stondt met de handt van
wijlen den raedtsheer Henrick

601

Cochs geschreven aldus overge-
geven bij den Lt. Augustini den
XXX Martij 1612 meer onder 21
februarij 1592 in dorso stondt cer-
tificatie der scheffen van Dorn
wije sij Meijel und Helden auff
Vorckmeer voor hunne nabueren
halden van Vorckmeer nae Sint
Willebordts putt kennen sij die
van Meijel naer vuytwijsongh
ihre carte voor ihre nabueren und
mentioneert ihre carte in das Hel-
den Horn oder Weerd aen obgl.

602

gegen ihnnen regenoiten sollen
certificeren auch noch wieters
etlicke alte ingesetene van
Dorn das sij altijt gesehn dass
die van Meijel biss auff Vorck-
meer sonder verhinderongh van
jemandts alle tijt vreedelick
gebraucht hebben gedenckt
innen auch wael das der pael
auff Sint Willebordts put ge-
steken geweest und das der
selvige pael allein zu eenen
richtpael keinen heeren zu

603

geseets geweest umb van daer op
etslicke ander paelen die richte zu
haben Actum Dorn den XXI februa-
rij anno 1592.

11. Attestatie van Deurne van 18 december 1638

Wij Aanthonis Pauwels Coelen,
Aanthonis Golofts, Jan Vuen, Jan
Simons van Boomen ende Aert
Jan Muelendijcx schepenen der
heerlicheijt van Dorn inde quartiere

604

van Peellandt onder de Meijerij van S Hertogenbosche gelegen doen te weeten eenigen jegelijcken attesteren ende certificeren midts desen allen den geenen die dese onse certificatie van doen sullen hebben ende dat op de eede die wij schepenen voorschreven int aenvangen ons schependombs ampts gedaen hebben dat dese naevolgende woerden sijn ende regul is den gerechte inhoudt

605

onse caerte van onse doerpen voerschreven ende die caerte oudt wesende van dato duijsent drijhondert vijffentwintich verguent ende verleent bij Hertogh Jans hertoge loffelicker memorie ende van Langen Rijse tot de heerlicheijt toe van Roede tusschen het Landt van Brabant ende t Landt van Gelre oft Landt van Kessel tot eenen dorpe toe genant Helden ende van Helden tot eener plaetsen geheeten

606

Vorckmeer ende van Vorckmeer tot den lande ende der heerlicheit heere Wilhelms van Goir Riddere van sijnen dorpe van Meijel tot Sint Willebordts putt toe dat sijn de eijgene woerden ende inhoudt van onse caerte voorschreven wijders verclaert Anthonis Goloffs sijns ouderdombs omtrent tweentachtich jaeren, Jan Jan Vuen sijns ouderdombs omtrent vijffen sestich jaeren schepenen voor-

607

schreven ende dat op den eede voorschreven hun seer wel kennelick te wesen ende oijck waerachtich dat sij nu omtrent geleden XX VIIJ jaere gecompareert sijn geweest op Vorckmeer ende te mannisse des rechters aldaer geseten ende gedrught aen de zijde Vorckmeer noordtwaerts alwaer die schepenen van Meijel in den naeme vanden heere oijck gecompareert ~~sijn~~ waeren ende aldaer

608

zuijttwaerts van Vorckmeer
oijck gedinght hebben soude be-
croont ofte protest van die van
Helden aldaer ten selve tijde
oijck present alswaneer ende ten
selve dage die schepenen van
Dorn ende van Meijel neder
waerts affgegaen sijn tot op
Sint Willebordts putte ende aldaer
oijck gedinght hebbende sonder
eenige dorpe meer vergadert
te wesen als die voorschreve

609

schepenen van Dorn ende Meijel
sulx dat die voorschreve schepenen
noijt gehoort te hebbe verclaeren oft
geene kennisse en sijn hebbende
dat die van Dorn met eenige dorpe
oft heerlickheijden op Sint
Willeborts putte naegebuerschap
gehouden hebben ofte alnoch sijn
houdende dan alleen ~~dan al~~ met
die vrieheerlickheijt van Meijel
oircunde der waerheijt soe hebben
wij schepenen voorschreven dese

610

onse attestatie met onsen ge-
meinen schependombs segel be-
segelt gegeven int jaer 1638
den achtiensten dagh van den
maent december was onder-
schreven Jan van Boomen door
absentie vanden secretaris ende
was besegelt met eenen segel
in groenen wassche.

611

**12. Attestatie van schepenen van Venlo
op 24 augustus 1591**

Wij Herman van Laer, Len-
arts soen Siegers schepen tot Ven-
lo doen condt und attesteren over-
mits desen dat opt versueck Johan
Wagemans als volmechtiger des
Eedelen Herman Diederichs heeren
van Goir und Meijel, gelijk hij
saghte , voor ons komen und er-
schenen is Thijs van Maris(t) und
heeft durch dwanck der rechten
als daertoe besats wesende mitt

612

gerichte vingeren gestaefte
eides lijffelick aen Godt und sijn-
en heiligen sweerende getuijght
hem bewist tho sijn dat die alde
heer van Goir und Meijel genant
Goddart van Milendonck onge-
feerlick voor dartich jaeren eene
besichtigungh gedaen heeft van
sijne limite opwelcke besich-
tigungh er gesien hadde dat
de voorschreve alde heer van
Goor op Kellersbergh stroe

613

aengestaect und die daerbij we-
sende schepers aen het hooft ge-
slagen heeft op dat sijn sulchs ge-
dencken sollen und dat der heer
van Goir oijck alsdaen beneven
Marisbaendt naer den Vloetgraeff
gegangen sie seght oijck wael ge-
shen to hebben dat die van Meij-
el und Helden soe goede vrintd
sijn geweest dat die Meijelsche
beesten int Heldenschen Maris-
velt gegangen hebben und onge-

614

pandt bleven sijn sonder arg-
list und want behoorlick der
waerheijdt gestandt to geven
insonderheijt des versocht sijnde
soe hebben wij dese toe oircundt
onse segelen hieronder opge-
druckt. Actum anno duijsent
ses vijffhondert ein und negentich
den 24 augusti.

615

**13. Getuigenis van bestuurders uit Heythuysen en Roggel
voor dingbank Helden op 13 juni 1611**

Copia

Vuijt die condtschap wij die van
Heijthuijsen ende Roggel gegeven
hebben.

Wij Lenaert Coemans, Jan Go-
mans und Hencken Heesen, Willem
van Kessel, Jacob van Stockt, Jan
van Lier, Peeter van Inckenvort,
Hencken Piggen, Sebastianus Meus
Gobbels, Hoeb Coemans, Dierick
Gomans, Derick Trijnen ende Nelis
Jacobs semptelick schepenen ende

616

geswoeren des kerspels Helden
doen cundt tuijghen attestieren
ende bekennen opentlick bij
onse eede die wij onsen alder-
genadighsten heere als hertoge
van Zutphen nedaen hebben
als voor ons erscheenen ende
gecompareert sijn de Eerbare
und vrome Peeter Voschen sche-
pen des Gerichts Heijthuijsen
ende Roggel, Level Luijten mom-

617

boir des dorps Heijthuijsen ende
Ruth. Hoeben momboir tot Roggel
und hebben inder vrintschap be-
geert dat men hen met deijlen
wolde eende condtschap der waer-
heijt aengaende die reijgenoten
van het hertoghdom van Gelder
und de Graeffschap Hoorne de-
welcke wij nu ende ten allen tij-
den in goeder possessie ende
gebruijck gehad hebben d welck
wij op henne eerlijcke bedtwijs

618

nijet en hebben cunnen ver-
weijgeren soe ist dat wij samp-
telicke schepenen ende geswoo-
ren voorschreven ons te samen
wel bedacht ende beraet hebben
alsoe dat wij sonderlinge geen
condtschap geven en cunnen
oft moegen dan gelijck als wij
nu ende ten allen tijden bij-
leven onser vaders und voor-
saeten und voorts tot desen
onsen dagen beseten ende ge-

619

bruijckt hebben daer aen dat wij
kennen ende ons notoir genoch
bij sonderlinghe limiten hier nae
volgende. Inden eersten vermoegh
onsen alden gebruijck und bescheijt
soe kennen wij schepen und geswoor-
en voorschreven om nabuerschap
te halden bij die limiten die semp-
telicke ingesetenen der kerspelen
van Heijthuijsen ende Roggel waer
op onse Geldersche heerlicheijt streck-
ende is ten eerste op Sint Wille-

620

bordts putt aent hertochdom
van Brabandt, Weerdt und Graff-
schap Horn ende so volgens die
limiten op den Musschenbergh
achter die Meijelsche kercke
int veltgen vandaer op Hanen-
bergh der lith boven bergh
inden peel operwaerts naer
Weerdt und so voert vuijt streck-
ende bij wijderen und alderen be-
scheit hiermede onse condtschap
der waerheit sluijtende dies tot

621

seecker oircundt und waerer ver-
seekerungh was voorschreven is
soe hebben wij schepen und geswooren
voorschreven ter wijl wij geen eij-
gen schependombs segel en heb-
ben oft gebruijcken und nochtans
schuldich sijn getuijgenisse der
waerheijt te geven principalick daer
toe versocht sijnde als wij nu sijn
soe hebben wij gebeden den eren-
festen und vromen Henrich Schenck
nu ter tijt scholeth des Ampts Kessel

622

dat hij dese condtschap der waer-
heit voor ons besegelen wilde het-
welck ick Henderick scholteth voorss.
om bede wille der semplicke sche-
penen und geswooren voorss. gerne
gedaen hebbe ende hebbe mine
eijgen segel hieronder aen desen
oependen brieff gehangen gege-
ven inden jaere onses heeren
1611 den XIII dagh des maents Junij.